

推動有意義的福音運動

Fueling a Movement that Matters

Rev. Jack Pladdys

REMAIN
John 15

Jesus says,
And I will
The branch must
No fruit unless you
If you
If you don't
So
My words will
Stay and
If you obey, you'll
I
And My joy will

REMAIN

in Me
in you
in the vine; there's
in Me
you'll bear much fruit
you'll wither up
in Me, and
in you
in Me
in My love, just as
in My Father's love
in you

John 15

ALLIANCE/SE

Movement that Matters

Jesus says,
And I will
The branch must
No fruit unless you
If you
If you don't
So
My words will
Stay and
If you obey, you'll
I
And My joy will

REMAIN

in Me
in you
in the vine; there's
in Me
you'll bear much fruit
you'll wither up
in Me, and
in you
in Me
in My love, just as
in My Father's love
in you

John 15



JESUS ONLY

savior · sanctifier · healer · coming king

**Movements that matter are led
by people who are intimately
connected to Jesus.**

有意義的運動是由與
耶穌有親密關係的人所領導的

REMAIN
John 15



REVISED EDITION

CONFORMED *to* HIS IMAGE

BIBLICAL, PRACTICAL APPROACHES TO
SPIRITUAL FORMATION



KENNETH BOA

REMAIN
John 15

**Movements that matter are led
by people who are intimately
connected to Jesus.**

有意義的運動是由與
耶穌有親密關係的人所領導的

REMAIN
John 15



JESUS ONLY

savior · sanctifier · healer · coming king

**Everything in your life is
competing for
stardom and priority.**

你的生命就是活在一個想要取得
明星地位和優先權的競爭中。

REMAIN
John 15

Don't let your hearts be troubled.
Trust in God and trust also in me.

- John 14:1

你們心裡不要憂愁；**你們信神**，
也當信我。

約翰福音14:1

REMAIN
John 15



JESUS ONLY

savior · sanctifier · healer · coming king

I am the way, the truth, and the life. No one can come to the Father **except** through me.

- John 14:6

耶穌說**我**就是道路、真理、生命；
若不藉著我，沒有人能到父那裡去。

約翰福音14:6

REMAIN
John 15

I am the true grapevine, and my Father is the gardener. He cuts off every branch of mine that doesn't produce fruit, and he prunes the branches that do bear fruit so they will produce even more. You have already been pruned and purified by the message I have given you.

REMAIN
John 15

- John 15:1-3

約翰福音 15:1-3





JESUS ONLY

savior · sanctifier · healer · coming king

**A connection with Jesus
is an intentional act.**

與耶穌的連結是一種
有意識的行為

REMAIN
John 15

Remain in me, and I will **remain** in you. For a branch cannot produce fruit if it is severed from the vine, and you cannot be fruitful unless you **remain** in me.

- John 15:4

約翰福音 15:4

REMAIN
John 15

All who declare that Jesus is the Son of God have God living in them, and they live in God. God is love, and all who live in love live in God, and God lives in them. And **as we live in God**, our love grows more perfect.

REMAIN
John 15

- 1 John 4:15-17

約翰一書4:15-17

**Fueling a movement that matters
only happens when our first
intentional act is to
remain in Jesus.**

只有當我們的第一個有意識的
行為是常在耶穌裡時，才會推動
一場有意義的運動。

REMAIN
John 15

meno

**stay, abide, continue, dwell,
endure, be present, remain, stand,
not depart, survive, live, wait**

留下，遵守，繼續，居住，
忍受，存在，留下，站立，
不離開，生存，生活，等待

REMAIN
John 15



JESUS ONLY

savior · sanctifier · healer · coming king

The only way to participate in a movement that matters is to remain intimately connected to Jesus.

參與有意義運動的唯一方法是
與耶穌保持密切連結

REMAIN
John 15

Yes, I am the vine; you are the branches. Those who remain in me, and I in them, will produce much fruit. For apart from me you can do nothing. Anyone who does not remain in me is thrown away like a useless branch and withers.

REMAIN
John 15

Such branches are gathered into a pile to be burned. But if you **remain** in me and my words **remain** in you, you may ask for anything you want, and it will be granted! When you produce much fruit, you are my true disciples. This brings great glory to my Father.

REMAIN
John 15

- John 15:5-8
約翰福音 15:5-8

**Lead from a place that is
fully connected to Jesus.**

從與耶穌完全連結之處開始

REMAIN
John 15

You didn't choose me. I chose you. I appointed you to go and produce lasting fruit, so that the Father will give you whatever you ask for, using my name.

- John 15:16

REMAIN
John 15

不是你們揀選了我，是我揀選了你們，並且分派你們去結果子，叫你們的果子常存，使你們奉我的名，無論向父求甚麼，他就賜給你們。

約翰福音 15:16

REMAIN
John 15



JESUS ONLY

savior · sanctifier · healer · coming king

**You are called to participate in
a movement that matters as
you intentionally and
intimately stay connected to
Jesus.**

你被呼召參加一項有意義的
運動，因為你有意且密切地與
耶穌保持連結

REMAIN
John 15



JESUS ONLY

savior · sanctifier · healer · coming king